



**Günther®**



# KATALOG 2014/15

Alles was fliegt > Everything that flies > Tout ce qui vole



## So fühlt sich Kindheit an

Die Schnur zuckt nervös. Am Himmel zieht ein Drachen seine Kreise – da vergisst man schon mal die Welt.

Einen Propeller losflitzen lassen und ihn dann im Gebüsch suchen.

Ein Gleitflugzeug werfen, so oft, bis es seine perfekte Flugbahn findet.

Den Gummiband-Motor im Flugzeugmodell fest aufdrehen, loslassen und die Luft anhalten, weil der Flieger noch nie soweit geflogen ist.

Perfekte Momente, in denen alles zusammenspielt: Der Wind. Die Natur. Simple mechanische Prinzipien. Und eine zeitlose Begeisterung: „Noch einmal!“

Der Wind ist schon immer ein prima Gefährte für alles was fliegt. Auch Videospiele und Smartphones werden die Naturgesetze nicht ändern.

Spielzeug von Günther gehört seit Generationen zur Familie. Schon die Eltern und Großeltern waren fasziniert von Günther-Fliegern. Diese Kindheitserlebnisse werden heute mit der immer noch gleichen Begeisterung an die Kinder weitergegeben. Und raus geht's zum Spielen auf die Wiese!

Wir von Günther stehen für ausgereifte und robuste Spielsachen. Alle haben lange Freude dran, probieren Sie es aus.

## This is how childhood feels

The line twitches nervously. A kite does summersaults in the sky, so easy to let the world just slip by.

Bring a propeller to life and then go look for it in the bushes.

Throw a glider into the air enough times until it finds its perfect flight path.

Tighten the rubber band motor as much as it will go, let it go and hold your breath, as you watch the plane fly further than it's ever gone before.

Perfect moments in which everything plays its part: the wind, nature, simple mechanical principals and timeless enthusiasm: "Again! Again!"

The wind has always been the best friend of everything that flies. Even videogames and smartphones can't change the laws of nature. Günther toys have been part of family life for generations. Parents and grandparents have been fascinated by Günther planes. Today, these childhood experiences are passed onto children with the same enthusiasm. So grab your things, it's time to go play outside!

Günther is synonymous with well-designed and robust toys. They provide lots of fun for everyone, see for yourself.

## L'enfance, c'est...

Une corde qui virevolte nerveusement. Un cerf-volant qui tourne dans le ciel et qui fait oublier le monde. Laisser s'envoler un avion à hélice, puis aller le chercher dans les buissons. Lancer un planeur jusqu'à ce qu'il trouve sa trajectoire parfaite.

Remonter à fond le moteur à élastique de l'avion, le lâcher et retenir son souffle car l'avion n'a jamais volé aussi loin.

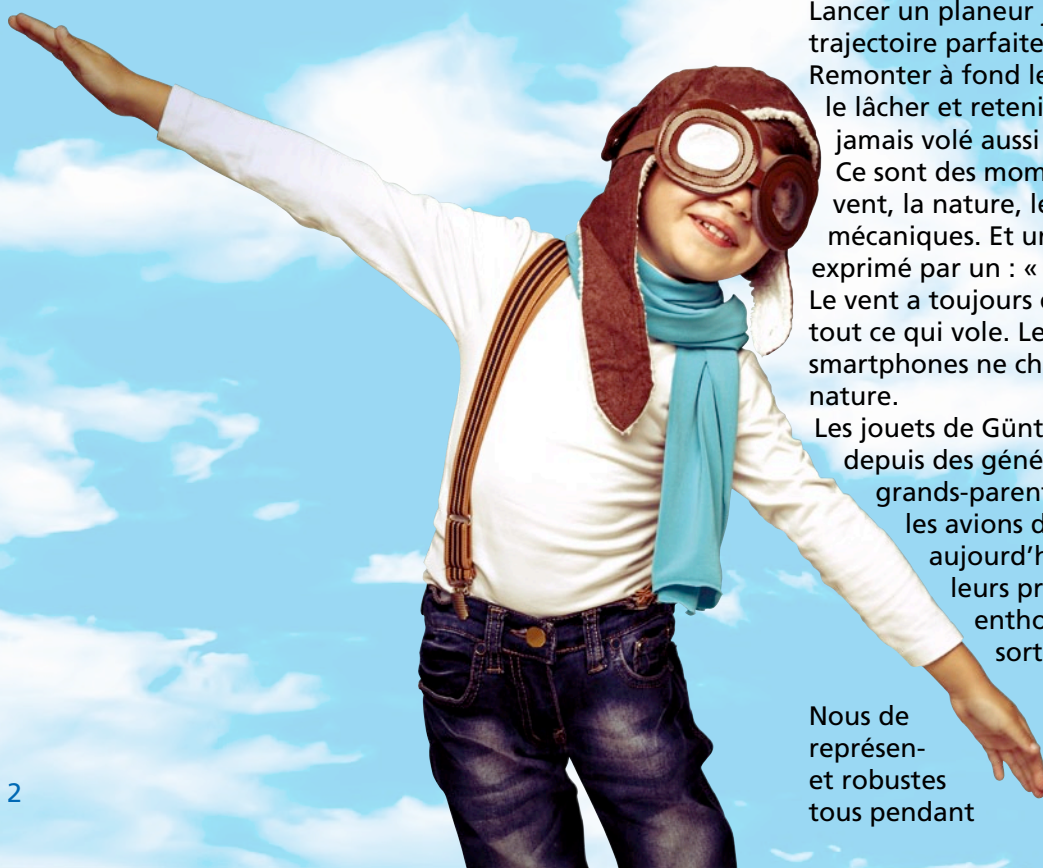
Ce sont des moments où tout est parfait : le vent, la nature, les simples principes mécaniques. Et un enthousiasme intemporel exprimé par un : « Encore une fois ! ».

Le vent a toujours été le compagnon idéal de tout ce qui vole. Les jeux vidéo et les smartphones ne changeront rien aux lois de la nature.

Les jouets de Günther font partie de la famille depuis des générations. Parents et grands-parents étaient déjà fascinés par les avions de Günther. Ils transmettent aujourd'hui ces moments de l'enfance à leurs propres enfants avec le même enthousiasme qu'autrefois. Alors, on sort jouer sur la pelouse !

Nous de  
représen-  
et robustes  
tous pendant

chez Günther, nous  
avons des jouets sophistiqués  
qui procurent de la joie à  
longtemps. Découvrez-les.







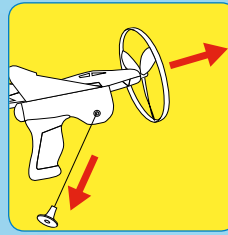
## BESONDERE ANTRIEBSARTEN

› The special modes of driving › Les façons spéciales de piloter



### Power-Gummimotor

Der effektive Antrieb für lange, gleichmäßige Flüge. Einfach mit der Hand aufdrehen und die Gummibänder geben ihre volle Kraft an den Propeller ab.



### Power-Starter

Der Schnellstarter mit Power-Zug für bis zu 4000 U/min und für Flüge bis 50 m und weiter!

### The Rubber Powered Motor

The effective propelling force for long, smooth flights. Simply wind up with your finger and let the rubber band deliver maximum power to the propeller.

### L'entraînement Puissant par Élastique

Une force de propulsion efficace pour des vols stables, de longue durée. Enroulez simplement l'élastique en tournant l'hélice et laissez l'élastique transmettre toute sa puissance au propulseur.



### Power-Starter

The high-speed starter for up to 4000 rpm and for flights to 50 m and more!

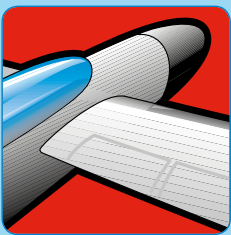
### Démarrreur Rapide

Le starter à haute vitesse atteignant les 4000 tr/min, pour des vols de 50 m et plus!



## BESONDERE FLÜGEL

› The special wings › Les ailes spéciales



### Technikschaum-Flügel

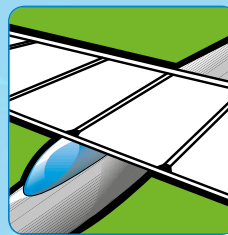
Diese sehr leichten Flügel und Leitwerke sind aus dichtem, stabilem Polystyrol geschäumt und haben damit eine sehr gute Aerodynamik. Die Vorderkante ist durch ein umlaufendes Etikett bruchgeschützt.

### Technical Foam Wings

These very lightweight wings and tail assemblies are foamed using dense, strong polystyrene, thus giving them very good aerodynamic features. The front edges are protected from breaking by a label affixed all the way round them.

### Aile en Mousse Spéciale

Cette aile et ces empennages très légers sont en mousse de polystyrène dense et résistant ce qui leur confère un très bon aérodynamisme. L'arête avant est protégée contre les chocs par une étiquette qui l'entoure.



### Folienbespannte Flügel

Flügel und Leitwerke bestehen aus formstabilen Federstahldrahtrahmen, die mit widerstandsfähiger PE-Folie bespannt sind. Sie lassen sich durch Biegen sehr leicht nachtrimmen und ein Riss in der Folie ist mit Tesafilm schnell repariert.

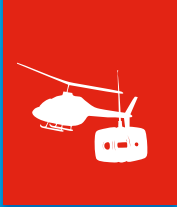
### Foil-covered Wing

The wings and tail assemblies are made of a strong spring steel wire frame covered with resistant PE foil. They can be retrimmed very easily by bending and any tears in the foil can be quickly repaired with Sellotape.

### Aile en Film Tendu

L'aile et l'empennage sont constitués par un cadre en fil d'acier à ressort indéformable sur lequel est tendu un film en polyéthylène très résistant. Il est très facile de les réajuster par torsion et très rapide de réparer une déchirure du film avec du ruban adhésif.





# 3-KANAL IR-HELIKOPTER

› IR Helicopter with 3 channel remote control › Hélicoptère IR à 3 canaux

## 1925 GYRO TIGER

Flugzeit · Flight time  
Durée de vol ca. 8 min  
Ladezeit · Charging time  
Durée de Charge ca. 45-55 min

Scheinwerfer im Flug ein- und ausschaltbar.  
Switch on and off the headlight during the flight.  
Allumez et éteignez le phare d'atterrissage  
durant le vol.

Metallic-Effekt-Lackierung  
Metallic paint  
Peinture métallisée

Stabile Alu-Konstruktion.  
Stable aluminium  
construction.  
Construction stable en  
aluminium.



Mit USB-Kabel  
USB-cable included  
Câble USB inclus

Ideal für drinnen!  
For indoor use!  
Impeccablement pour l'intérieur!



## ELEKTROMODELL

› Electric powered model › Modèle électrique

## 1901 TURBOJET

Flugspaß auf Knopfdruck!  
Flying fun at the touch of a button!  
Les plaisirs du vol à l'aide d'un simple  
bouton!



In 3 Farben zum Sammeln! · Collect all 3!  
Assembler les 3 parties!



## 1925 GYRO TIGER

- Mit Gyroscope-Steuerung · reagiert präzise · hält exakt die Flugbahn bleibt sogar in der Luft stehen!
- With Gyroscope control · reacts precisely · holds the flight path steadily · even stands still in the air!
- Avec Gyroscope · réagit avec précision · maintient le vol droit permet d'immobiliser l'hélicoptère!

Alter / Age / Âge: 14+  
Länge/Length/Longeur: 15,5 cm  
VE: 3 Stk. / pcs.



## 1901 TURBOJET

- Flugmodell mit batteriebetriebener Startrampe. Für drinnen und draussen!
- Flight Model with battery-powered launcher. For indoor and outdoor!
- Modèle à vol avec un lanceur à piles. Pour l'intérieur et l'extérieur!

Alter / Age / Âge: 6+  
Größe / Size / Dim.: 23 x 18 cm  
VE: 12 Stk. / pcs.







# FERNGESTEUERTE FLUGMODELLE

› Remote controlled flying models › Modèles volants télécommandés

## 1911 POWER GLIDER

Stabiler Rumpf mit Kohlefaserverstärkung!  
Sturdy fuselage reinforced with carbon fibre!  
Coque renforcée en fibre de carbone!

Flugzeit / Flight time / Durée de vol ca. 8 min  
Ladezeit / Charging time / Durée de Charge 10 min



2-Kanal-Steuerung  
mit 80 m Reichweite!  
2-channel remote  
control; 80 m range!  
2 canaux de controle;  
portée de 80 m!

Einfach laden!  
Easy charging!  
Chargement facile!



Zum Laden den Flieger auf die  
Fernbedienung setzen.  
Put the plane on the transmitter  
for charging.  
Mettre l'avion sur le chargeur.

Für Anfänger.  
For beginners.  
Pour débutants.



## 1911 POWER GLIDER

- RC Motorsegler für Anfänger. Extrem robustes Material (EPP). Verstärkter Rumpf. 2-Kanal-Steuerung mit 80 m Reichweite!
- RC Motorglider for beginners. Extremely sturdy material (EPP). Reinforced fuselage. 2-channel remote control. 80 m range.
- Planeur à moteur pour débutants. Matériel très robuste (EPP). Renforcement de la coque. 2 canaux de controle. Portée de 80 m.

Alter / Age / Âge: ..... 10+  
Größe / Size / Dim.: ..... 44,2 x 38,7 cm  
VE: ..... 4 Stk. / pcs.



4 00016641019113







# KATAPULT-STARTER

› Catapult gliders › Planeurs à catapultes

## 1458 GEMINI



Made in Germany



### Info:

Sie flitzen beinahe wie ein Pfeil vom Bogen, unsere Katapult-Starter mit ihrer enormen Beschleunigung. Schade, dass man da nicht einfach mitfliegen kann – das wäre bei diesem Tempo sicher aufregend. Aber hinterher schauen geht natürlich. Und mitfiebern.

Der schnelle Start ist noch nicht alles: Unsere Katapult-Starter sind wahre Flugkünstler. Und weil wir wissen, worauf es beim Material ankommt, sind unsere Klassiker besonders robust.

Almost as fast as a bow and arrow, our catapult starter boasts an enormous acceleration. In fact, it's shame that you can't just fly with it. At these speeds that would surely be exciting. But of course, you can just look and cheer.

A fast start isn't everything: our catapult starter is a real acrobat and because we know a thing or two about materials, our classic creation is particularly strong.

Telle une flèche qui s'échappe de l'arc, notre planeur à catapulte s'élance à une vitesse vertigineuse. Dommage que l'on ne puisse pas s'envoler avec lui. À cette vitesse, ce serait sûrement exaltant. Mais on peut bien sûr le suivre du regard et vibrer.

L'envol rapide n'est pas sa seule qualité : nos planeurs à catapulte sont de véritables artistes du vol. Et comme nous savons ce qui est important, nos planeurs classiques sont fabriqués dans un matériau particulièrement robuste.



## 1458 GEMINI

- 🇩🇪 Sehr leicht, dennoch sehr strapazierfähig.
- 🇬🇧 Very light, still extremely durable.
- 🇫🇷 Très léger mais très résistant.

Alter / Age / Âge: ..... 6+

Größe / Size / Dim.: ..... 30 x 32 cm

VE: ..... 12 Stk. / pcs.





## 1448 SPATZ

**Made in Germany**

Atemberaubende Flugkunststücke durch flexible Heckflosse!

Kurven: Heckflosse zur Seite biegen.

Loopings: Heckflosse nach oben biegen.

Breathtaking flight tricks due to flexible tail fin!

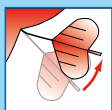
Curves: Bend the tail fin to the side.

Loopings: Bend the tail fin upward.

Impressionnantes pirouettes aériennes grâce à son aileron de queue flexible!

Courbes: Pliez l'aileron arrière vers le côté.

Boucles: Pliez l'aileron arrière vers le haut.



### Info:

Erfolgreiche Klassiker – seit 60 Jahren!  
Handlich, robust und superschnell!  
Tolle Flugeigenschaften!

Mit formstabilem Federstahl-Draht-rahmen.

Sofort startklar!

Mit Sicherheitsnase!

Successful classical model – for 60 years!

Handy, durable and super-fast!

Crazy flying properties!

Made of a strong spring steel wire frame.

Ready to fly!

With safety nose!

Modèle à succès classique – depuis 60 ans!

Aisé, durable et super-rapide!

Propriétés de vol étonnantes!

Avec cadre en fil d'acier.

Prêt à voler!

Avec nez de sécurité!

## 1455 EXPLORER

**Made in Germany**



Gefederte Heckflosse!  
Moveable rear wing!  
L'aileron arrière mobile!

## 1447 ALPHA SQUAD

**Made in Germany**



## 1448 SPATZ

- 🇩🇪 Spritziger Flieger mit folienbespannten Flügeln.
- 🇬🇧 Lively glider with foil-covered wings.
- 🇫🇷 Aviation rapide, ailes en film tendu.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+

Größe / Size / Dim.: . . . . . 24 x 20 cm

VE: . . . . . 12 Stk. / pcs.



4 001664 014484

## 1455 EXPLORER

- 🇩🇪 Katapult-Segler mit folienbespannten Flügeln und gefederter Heckflosse.
- 🇬🇧 Catapult-glider with foil-covered wings and moveable rear wing.
- 🇫🇷 Avion à catapulte aux ailes en film tendu et aux aileron arrière mobile.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+

Größe / Size / Dim.: . . . . . 30 x 28 cm

VE: . . . . . 10 Stk. / pcs.



4 001664 014552

## 1447 ALPHA SQUAD

- 🇩🇪 Katapult-Flieger.
- 🇬🇧 Catapult-glider.
- 🇫🇷 Avion à catapulte

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+

Größe / Size / Dim.: . . . . . 18 x 21 cm

VE: . . . . . 8 Stk. / pcs.



4 001664 014477





# KATAPULT-STARTER

› Catapult gliders › Planeurs à catapultes

## 1443 SPACE

Made in Germany



## 1457 THUNDERBOLT

Made in Germany



## 1459 SPEED AWAY



In 3 Farben zum Sammeln!  
Collect all 3! · Assembler les 3 parties!

## 1443 SPACE

- 🇩🇪 Jet aus hochwertigem Kunststoff.
- 🇬🇧 Jet made of high quality plastic.
- 🇫🇷 Jet en plastique d'excellente qualité.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 14 x 19 cm  
VE: ..... 10 Stk. / pcs.



## 1457 THUNDERBOLT

- 🇩🇪 Tolle Flugeigenschaften!
- 🇬🇧 Outstanding flight characteristics!
- 🇫🇷 Formidables propriétés de vol!

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 24,5 x 22 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



## 1459 SPEED AWAY

- 🇩🇪 Schleudersegler. Fliegt 15 m und weiter!
- 🇬🇧 Catapult-Glider. Flights up to 15 meters and more!
- 🇫🇷 Avion à catapulte. Vols jusqu'à 15 mètres et plus!

Alter / Age / Âge: ..... 5+  
Größe / Size / Dim.: ..... 15 x 18 cm  
VE: ..... 24 Stk. / pcs.

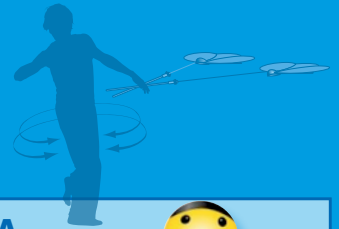






# WURFGLEITER

› Chuck gliders › Planeurs



## 1440 LOOPIE



## 1460 BELLA / NELLA



## 1512 SPACE RIDER



In 3 Farben zum Sammeln! · Collect all 3!  
Assembler les 3 parties!



### 1440 LOOPIE

- 🇩🇪 Supersegler für Loopings und Gleitflüge.
- 🇬🇧 Superb glider for looping and planing.
- 🇫🇷 Super planeur pour les loopings et la glisse.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+  
Größe / Size / Dim.: . . . 28 x 32 cm  
VE: . . . . . 60 Stk. / pcs.



4 001664 014408

### 1460 NELLA / BELLA

- 🇩🇪 Wurf-Gleiter und Flug-Karussell in einem. Wunderschön – drinnen wie draußen!
- 🇬🇧 Glider and carousel flier in one. Flies beautifully – inside and outside!
- 🇫🇷 Planeur et manège aérien, deux en un. Plane admirablement bien – dedans comme dehors!

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+  
Größe / Size / Dim.: . . . . 19 x 26 cm bzw. 21 x 31 cm  
VE: . . . . . 12 Stk. / pcs.



4 001664 014608

### 1512 SPACE RIDER

- 🇩🇪 Wurfgleiter mit Startgriff. Fliegt bis zu 15 Meter und weiter.
- 🇬🇧 Chuck glider with starter handle. Flies up to 15 meters and more.
- 🇫🇷 Planeur avec poignée du démarreur. Vols jusqu'à 15 mètres et plus.

Alter / Age / Âge: . . . . . 5+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 27 x 18 cm  
VE: . . . . . 24 Stk. / pcs.



4 001664 015122





# WURFGLEITER

› Chuck gliders › Planeurs

## 1513 SUPER FLY

Made in Germany



## 1511 PHOENIX



### 1513 SUPER FLY

- 🇩🇪 Das macht richtig Spaß! Perfekter Gleitflug!
- 🇬🇧 Great fun! Premium glider flight!
- 🇫🇷 Très amusant! Haute qualité de vol!

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 48 x 37 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



### 1511 PHOENIX

- 🇩🇪 Eleganter Segler. Stellt die Flügel hoch wie ein Vogel. Robuster Fiberglasrahmen mit Nylonbespannung.
- 🇬🇧 A glider with elegant flight-attributes. Spreads the wings like a bird. Fibreglass with a Nylon covering.
- 🇫🇷 Planeur élégant. Déploie ses ailes comme un oiseau. Cadre à fibre de verre robuste, tenture en Nylon.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 61 x 49 cm  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.







# SEGELFLIEGER mit Gummi-Hochstartgerät

- › Glider with starting equipment
- › Avion avec équipement de décollage

**1510 FYNN**

**Made in Germany**

Mit hochwertiger Folienbespannung!  
With high-quality foil!  
Revêtement en feuilles de qualité supérieure!



Freier Flug ab 50 m Höhe!  
Free-flying from 50 m altitude!  
Vol libre à partir de 50 m de hauteur!

Kein weiteres Zubehör nötig!  
No additional accessories needed!  
Aucun accessoire supplémentaire est nécessaire!



## Info:

Schon mal zugeschaut, wie ein Segelflugzeug startet? Es muss geschleppt werden, um Höhe zu gewinnen, entweder von einem Motorflieger oder durch eine Seilwinde am Boden. Dieses Prinzip nutzen wir für unseren Fynn. Für den Fynn gibt es ein Startgerät, das ihn schnell bis in 50 Meter Höhe bringt – dort droben klinkt der Fynn sich aus, um dann fast schwerelos zu kreisen. Unfassbar, wie lange er in der Luft bleiben kann. Aber soweit uns bekannt, ist selbst bei bester Thermik noch jeder Fynn irgendwann wieder auf die Erde zurückgekehrt...

Have you seen how a glider starts? It needs to be towed in order to gain height, either from a propeller plane or ground winch. This is the principal we use in our Fynn. The Fynn comes with a starting device that allows it to quickly reach heights of 50 meters. Once up there, Fynn releases itself and starts to effortlessly circle as if weightless. Although, it's incredible how long it can stay in the air, as far as we know, every Fynn eventually returns to earth, even with the best thermals...

## 1510 FYNN

- 🇩🇪 Verrückter Action-Segler mit Startkit und aerodynamisch angestellten Diskusflügeln. Segelt sehr lange in der Luft.
- 🇬🇧 Crazy action glider with start kit and aerodynamically styled wings. Stays in the air for ages.
- 🇫🇷 Le planeur fou d'action avec son set de démarrage et ailes d'aérodynamique. Planes très longtemps en l'air.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 44 x 49 cm  
VE: ..... 10 Stk. / pcs.



4 001664 015108

Vous avez déjà vu comment un planeur s'envole? Il doit être entraîné jusqu'à ce qu'il gagne de l'altitude, soit par un moteur soit par un treuil au sol. Nous utilisons ce principe pour notre modèle Fynn. Il existe pour Fynn un démarreur qui l'amène rapidement jusqu'à 50 mètres d'altitude. Arrivé au ciel, Fynn se détache pour tourner presque sans effort. C'est incroyable, le temps qu'il peut rester en l'air. Mais nous savons aussi que, même avec la meilleure thermique, chaque Fynn redescend sur terre à un moment ou à un autre.





# POWER-GUMMIMOTOR mit Federstahlrahmen

- › Rubber powered motors with foil-covered wings
- › Entraînement puissant par élastique avec ailes en tendu

## 1612 NEXUS

Made in Germany

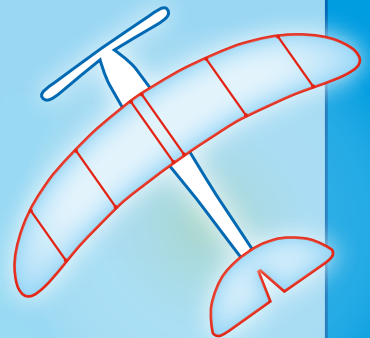


### Info:

Folienbespannter Federstahlrahmen.

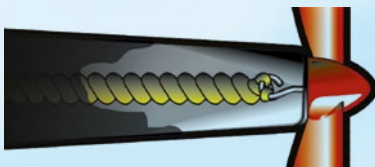
Foil-covered wing with spring steel wire frame.

Aile en tendue avec cadre en fil d'acier.



### Info:

Genial einfach sind unsere Propeller-Maschinen mit Gummimotor: Sie fliegen bis zu 100 Meter weit, und dabei braucht der Motor kein bisschen Strom. Dies liegt daran, dass er seine Energie von einem Gummiband bekommt, an dem der Propeller befestigt ist. Damit den kleinen Kraftpaketen bei der Landung nichts passiert, haben wir sie rundum verstärkt. Vor dem Start muss man den Propeller mit der Hand aufdrehen, so lange, bis das Gummiband im Flugzeuginneren komplett gespannt ist. Und schon geht's los! Kraftvoll startet der Propeller durch, und die Gummi-Ladung reicht für einen richtig weiten Flug. Und dann wieder: Einfach den Gummimotor neu spannen und weiterfliegen.



Our propeller planes with rubber band motor are just brilliant. They can reach distances of 100 meters and don't require any electricity. This is because it receives its energy from the rubber band that is attached to the propeller. To ensure that nothing happens to the little power packet during landing, we have completely reinforced it. Before starting, the propeller must be wound by hand

until the rubber band within the aircraft has been tightened completely. And then we're off! The propeller starts up powerfully and the rubber band energy is sufficient for a really long flight. Then just wind up the rubber band motor again and let it go.

Nos machines à hélice dotées d'un moteur à élastique sont tout simplement géniales : elles volent jusqu'à une centaine de mètres, et ce sans que le moteur ait besoin de courant. Son énergie lui est procurée par la bande élastique à laquelle l'hélice est fixée. Afin que ces engins puissants ne soient pas endommagés lors de l'atterrissage, nous les avons complètement renforcés. Avant de faire décoller l'avion, il faut



remonter l'hélice à la main jusqu'à ce que la bande élastique soit tendue complètement à l'intérieur. Et voilà, c'est parti! L'avion à hélice s'envole en force, et la charge élastique est suffisante pour effectuer un grand vol. Et pour repartir: il suffit de retendre le la bande élastique et de laisser l'avion s'envoler.



## 1612 NEXUS

- Deutschland Hochleistungs-Flugzeug, fliegt bis zu 100 m.
- Great Britain High performance flyer, flies up to 100 m.
- France Avion à succès, peut voler sur 100 m.

Alter / Age / Âge: . . . . . 8+

Größe / Size / Dim.: . . . . . 49 x 50 cm

VE: . . . . . 8 Stk. / pcs.



## 1632 XANTOS

Made in Germany



## 1617 THUNDERBIRD

Made in Germany



## 1631 VERTIGO

Made in Germany



### 1632 XANTOS

- 🇩🇪 Hochleistungs-Flugmodell mit Power-Gummimotor.
- 🇬🇧 Airplane with rubber-powered motor.
- 🇫🇷 Avion à entraînement puissant par élastique.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 74 x 61 cm  
VE: ..... 8 Stk. / pcs.



4 001664 016327

### 1617 THUNDERBIRD

- 🇩🇪 Power-Gummimotormodell mit außergewöhnlichem Design.
- 🇬🇧 Rubber powered flying model with extraordinary design.
- 🇫🇷 Avion à élastique avec design extraordinaire.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 45 x 49 cm  
VE: ..... 5 Stk. / pcs.



4 001664 016174

### 1631 VERTIGO

- 🇩🇪 Power-Gummimotormodell im schnittigen Design.
- 🇬🇧 Racy airplane with rubber powered motor.
- 🇫🇷 Avion à moteur à élastique aux lignes élégantes.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 53 x 50 cm  
VE: ..... 8 Stk. / pcs.



4 001664 016310





# POWER-GUMMIMOTOR mit Technikschaum-Flügel

› Rubber powered motors with technical foam wings

› Entraînement puissant par élastique avec aile en mousse spéciale

## 1608 STRIKE

Made in Germany



## 1620 CITY POLICE

Made in Germany



## 1627 AIR MAIL



### 1608 STRIKE

- 🇩🇪 Günthers kleinstes Power Gummimotor-Modell.
- 🇬🇧 Günther's smallest airplane with rubber-powered motor.
- 🇫🇷 Le plus petit avion à entraînement puissant par élastique de Günther.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 25 x 22 cm  
VE: ..... 10 Stk. / pcs

### 1620 CITY POLICE

- 🇩🇪 Einfach zu montieren, schnell startklar.
- 🇬🇧 Easy to assemble and ready for take-off in no time.
- 🇫🇷 Montage simple, rapidement prêt au démarrage.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 39 x 28 cm  
VE: ..... 10 Stk. / pcs

### 1627 AIR MAIL

- 🇩🇪 Gewölbte Flügelform für beste Flugeigenschaften.
- 🇬🇧 Proven wing form for outstanding flight characteristics.
- 🇫🇷 Forme des ailes ayant fait leur preuve pour des caractéristiques de vols exceptionnels.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 35 x 28 cm  
VE: ..... 6 Stk. / pcs



## 1618 MESSERSCHMITT ME 109

**Made in Germany**



## 1626 INTRUDER



## 1618 MESSERSCHMITT ME 109

- 🇩🇪 Flügel durch umlaufendes Etikett stabiler.
- 🇬🇧 Wings with wrap-around label for greater durability.
- 🇫🇷 Ailes plus stables grâce à l'étiquette qui les entoure.

Alter / Age / Åge: . . . . . 8+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 48 x 37 cm  
VE: . . . . . 10 Stk. / pcs.



4 001664 016181

## 1626 INTRUDER

- 🇩🇪 Flügel durch umlaufendes Etikett stabiler.
- 🇬🇧 Wings with wrap-around label for greater durability.
- 🇫🇷 Ailes plus stables grâce à l'étiquette qui les entoure.

Alter / Age / Âge:	8+
Größe / Size / Dim.:	48 x 37 cm
VE:	10 Stk. / pcs.



4 || 001664 || 016266 ||





# POWER-STARTER

› Power airplane with speed launcher › Avion puissant à démarreur rapide

## 1636 FIRE FIGHTER

Made in Germany



### Info:

4000 Umdrehungen pro Minute – wir reden hier von keinem Sportwagen. Sondern von unseren Powerstartern. Nach dem Auspacken sind sie sofort startklar, und dann tragen ihre Flügel und ihr blitzschnell rotierender Propeller sie bis zu 50 Meter und manchmal weiter. Das Ganze ist keine Zauberei, sondern liegt an der ausgefeilten Antriebstechnik.

4000 revolutions per minute – we're not talking about a sports car here, but rather our power starter. After unpacking they're ready to go and then their wings and lightning fast propeller can carry them as far as 50 meters and sometimes further. It's not magic. In fact, it's down to the sophisticated drive system.

4000 tours par minutes. Il ne s'agit pas d'une voiture de sport mais de nos avions équipés d'un démarreur puissant. Une fois déballés, ils peuvent immédiatement s'envoler. Leurs ailes et leur hélice tournant à la vitesse de l'éclair les portent jusqu'à 50 mètres, et quelques fois même plus loin. Ce n'est pas de la magie. Cette performance est due à la technique d'entraînement sophistiquée.

## 1638 AEROBATIC

Made in Germany



## 1637 OBSERVER

Made in Germany



## 1636 FIRE FIGHTER

- 🇩🇪 Flugzeug mit Powerstarter.
- 🇬🇧 Airplane with quick launcher.
- 🇫🇷 Avion avec démarreur rapide.

## 1638 AEROBATIC

- 🇩🇪 Flotter Doppeldecker.
- 🇬🇧 Racy biplane.
- 🇫🇷 Biplan à la classe certaine.

## 1637 OBSERVER

- 🇩🇪 Robuster Delta-Jet.
- 🇬🇧 Robust delta-jet.
- 🇫🇷 Delta-Jet robuste.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 26 x 21 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 016365

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 17 x 18 cm  
VE: ..... 8 Stk. / pcs.



4 001664 016389

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 24 x 20 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 016372



# HUBSCHRAUBER

› Helicopters › Hélicoptères

## 1678 MOUNTAIN RESCUE



## 1680 POLIZEI



### Info:

Mit Sicherheitsrotor!  
Tolle Flugeigenschaften!  
Sofort startklar!  
Schnellstarter mit Power-Zug!

With safety propeller!  
Crazy flying properties!  
Ready to fly!  
Speed launcher with power cord!

Avec hélice de sécurité!  
Propriétés de vol étonnantes!  
Prêt à voler!  
Démarrateur rapide avec entraînement puissant!

## 1683 AMBULANCE



## 1684 POLICE



## 1678 MOUNTAIN RESCUE

- 🇩🇪 Freifliegender Helikopter. Startet rasant. Fliegt hoch.
- 🇬🇧 Free-flying Helicopter. Racy start. Climbs high.
- 🇫🇷 Hélicoptère à vol libre. Decollage rapide. Vole haut.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Rotor ø: ..... 17,5 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 016785

## 1680 POLIZEI

- 🇩🇪 Freifliegender Modell-Hubschrauber. Mit Sicherheitsrotor!  
Tolle Flugeigenschaften! Sofort startklar!
- 🇬🇧 Free-flying model helicopter. With safety propeller!  
Crazy flying properties! Ready to fly!
- 🇫🇷 Maquette d'hélicoptère à vol libre. Avec hélice de sécurité!  
Propriétés de vol étonnantes! Prêt à voler!

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Rotor ø: ..... 27 cm  
VE: ..... 8 Stk. / pcs.



4 001664 016808

## 1683 AMBULANCE



4 001664 016839

## 1684 POLICE



4 001664 016846





# FLUGMODELLE MIT LEDs

› Flying models with LEDs › Modèles volants avec DELs

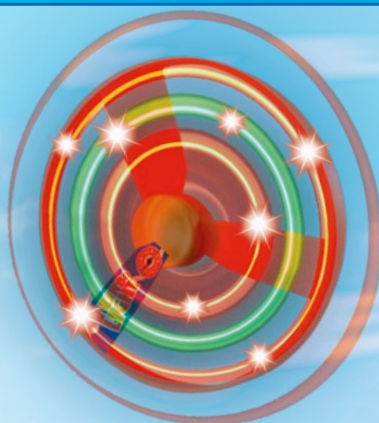
## 1690 LUMIC



## 1689 TWIN FLASH



## 1691 TURBO LIGHT



### 1690 LUMIC

- 🇩🇪 Hubschrauber mit Blinklicht-Rotor.
- 🇬🇧 Helicopter with flashlight rotor.
- 🇫🇷 Avec rotor clignotant.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Rotor Ø: ..... 27 cm  
VE: ..... 8 Stk. / pcs.



### 1689 TWIN FLASH

- 🇩🇪 Fliegender Rotor mit LEDs. Das lustige Fangspiel macht allein und zu zweit Spaß.
- 🇬🇧 Flying Rotor with LEDs. A fun catch game for one or two players
- 🇫🇷 Rotor volant avec diodes. Jeu amusant de crochet à jouer seul ou à deux.

Alter / Age / Âge: ..... 5+  
Rotor Ø: ..... 17 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



### 1691 TURBO LIGHT

- 🇩🇪 Propellerflugspiel mit LEDs. Leuchtet im Flug.
- 🇬🇧 Propeller flying game with LEDs. Lights up during flight.
- 🇫🇷 Jouet à propulsion avec diodes. Éclaire pendant le vol.

Alter / Age / Âge: ..... 5+  
Rotor Ø: ..... 9 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.





# PROPELLER-SPIELE

› Propeller flying games › Hélices volantes

## 1692 SPEED GLIDER



## 1685 TURBOBLASTER



## 1682 TWIRLY



### 1692 SPEED GLIDER

- 🇩🇪 Flugspiel aus besonders robustem Material.
- 🇬🇧 Made of extremely hard-wearing material.
- 🇫🇷 Matériau de résistance extrême.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 21 x 8 cm  
VE: ..... 24 Stk. / pcs.



4 001664 016921

### 1685 TURBOBLASTER

- 🇩🇪 Propellerflugspiel mit Startpistole und 6 Rotoren. Keine Batterien erforderlich!
- 🇬🇧 Flying propeller toy incl. starter and 6 propellers. No batteries required!
- 🇫🇷 Jouet à propulsion incl. démarreur et 6 propulseurs. Fonctionne sans pile!

Alter / Age / Âge: ..... 5+  
Rotor Ø: ..... 6,5 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 016853

### 1682 TWIRLY

- 🇩🇪 Propeller-Flugspiel. Sofort startklar.
- 🇬🇧 Propeller flying game. Ready to fly.
- 🇫🇷 Hélice volante. Prêt à voler.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Rotor Ø: ..... 19 cm  
VE: ..... 20 Stk. / pcs.



4 001664 016822





# PROPELLER-SPIELE

› Propeller flying games › Hélices volantes

## 1645 POWER SPIN



Returns like a boomerang.  
Revient comme un boomerang.



# FLUGSCHEIBE

› Flying discs › Disques volants

## 1381 SOFT FLYING DISC



## 1645 POWER SPIN

- 🇩🇪 Fliegender Rotor. Schnellstarter mit Power-Zug. Kehrt zurück wie ein Boomerang.
- 🇬🇧 Flying Rotor. Speed launcher with powerful drive. Returns like a boomerang.
- 🇫🇷 Rotor volant. Lanceur rapide et puissant. Revient comme un boomerang.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Rotor ø: ..... 26,5 cm  
VE: ..... 24 Stk. / pcs.



## 1381 SOFT FLYING DISC

- 🇩🇪 Flugscheibe aus Textil. Weiches Material, einfach zu werfen und zu fangen. Sortiert.
- 🇬🇧 Fabric flying disc. Soft material, easy to throw, easy to catch. Assorted.
- 🇫🇷 Disque volant en tissu. Matière souple, facile à lancer, facile à attraper. Assortis.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Ø: ..... 25 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.





# BOOMERANGS

› Boomerangs › Boomerangs

## 1374 PEGASUS

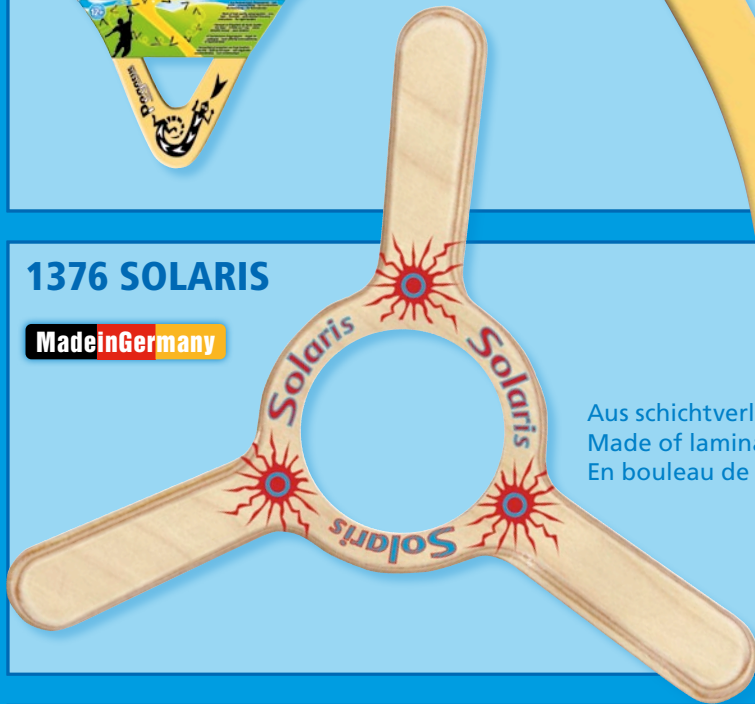
Made in Germany



Aus unzerbrechlichem Polypropylen.  
Made of unbreakable polypropylene.  
En polypropylène incassable.

## 1376 SOLARIS

Made in Germany



Aus schichtverleimter, zäher finnischer Birke.  
Made of laminated, tough Finnish birch.  
En bouleau de Finlande résistant, contrecollé.



spiel gut®  
vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended

## 1378 SIRIUS

Made in Germany



Leichtes finnisches Flugzeugsperholz.  
Lightweight Finnish aircraft plywood.  
Contreplaqué finlandais pour avion, léger.

spiel gut®  
vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended

## 1374 PEGASUS

- 🇩🇪 Klassiker aus unzerbrechlichem Polypropylen.
- 🇬🇧 Classic, made of unbreakable polypropylene.
- 🇫🇷 Classique en polypropylène incassable.

Alter / Age / Âge: ..... 12+  
Größe / Size / Dim.: ..... ca. 25 cm  
Flugweite / Range / Portée: ..... 18 - 20 m  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 013746

## 1376 SOLARIS

- 🇩🇪 Dreiflügel-Boomerang.
- 🇬🇧 Triple wing boomerang.
- 🇫🇷 Boomerang de forme tripale.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... ca. 23 cm  
Flugweite / Range / Portée: ..... 5 - 7 m  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 013760

## 1378 SIRIUS

- 🇩🇪 4 mm stark, 8 Schichten leichtes finnisches Flugzeugsperholz.
- 🇬🇧 4 mm thick, 8-layer lightweight Finnish aircraft plywood.
- 🇫🇷 4 mm d'épaisseur, contreplaqué finlandais 8 couches pour avion, léger.

Alter / Age / Âge: ..... 12+  
Größe / Size / Dim.: ..... ca. 25 cm  
Flugweite / Range / Portée: ..... 15 - 20 m  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 013784





**MC SQUEEZY** aus weichem EVA-Material  
 › Made of soft EVA-material › Fabriqué en matériel EVA

## 1540 POP-GUN



Softball aufstecken - zielen - Griff zusammendrücken - Ball abschießen!  
 Attach the soft ball - aim - squeeze the grip - shoot ball!  
 Introduire la balle soft - viser - presser la crosse - tirer la balle!

**OUTDOOR  
FUN**

**INDOOR  
FUN**

## 1541 POP-ROCKET



Weichschaum-Rakete aufstecken - zielen - Griff zusammendrücken - Rakete abschießen.  
 Attach soft foam rocket - aim - squeeze the grip and shoot rocket.  
 Accrocher la roquette en mousse - viser - presser et la roquette part.

**OUTDOOR  
FUN**

**INDOOR  
FUN**

## 1543 BOOMERANG



Mit ausführlicher Wurfanleitung!  
 With detailed throwing instruction!  
 Notice détaillée incluse!



Radius · Radius · Rayon

**1-3 m**

**INDOOR  
FUN**

### 1540 POP-GUN

- 🇩🇪 Luftpistole mit mit 2 Softbällen.
- 🇬🇧 Airpistol with 2 soft balls.
- 🇫🇷 Pistolet à air avec 2 balles soft.

Alter / Age / Âge: . . . . . 4+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 12 x 9 cm  
 VE: . . . . . 24 Stk. / pcs.



### 1541 POP-ROCKET

- 🇩🇪 Luftdruck-Raketenwerfer mit 2 Weichschaum-Raketen.
- 🇬🇧 Air pressure rocket launcher with 2 soft foam rockets.
- 🇫🇷 Lance-missiles à air comprimé avec 2 roquettes en mousse.

Alter / Age / Âge: . . . . . 4+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 12 x 15 cm  
 VE: . . . . . 24 Stk. / pcs.



### 1543 BOOMERANG

- 🇩🇪 Der Wurfspaß fürs Zimmer. Kommt garantiert zurück!
- 🇬🇧 The throwing fun for the room. Guaranteed to come back!
- 🇫🇷 Du fun pour l'intérieur. Retour garanti!

Alter / Age / Âge: . . . . . 5+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 21 cm  
 VE: . . . . . 24 Stk. / pcs.



1544 SMARTY

woooosh

INDOOR  
FUN

Fliegt bis zu · Flies up to · Vols jusqu'à

8 m

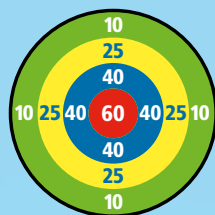


## PFEIL UND BOGEN

➤ Bow and Arrow ➤ Arc et Flèche

1545 BULLS EYE

YEAH!



Mit Zielscheibe.  
With target.  
Avec jeu de fléchettes.



1544 SMARTY

- 🇩🇪 Wurfgleiter – eleganter Flug, stabiles Material!
- 🇬🇧 Glider – elegant flight, robust material!
- 🇫🇷 Planeur – vol élégant, matériel robuste!

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
Größe / Size / Dim.: ..... 17 x 17 cm  
VE: ..... 24 Stk. / pcs.



4 001664 015443

1545 BULLS EYE

- 🇩🇪 Bogen mit drei Weichschaumdarts.
- 🇬🇧 Bow with three soft foam darts.
- 🇫🇷 Arc avec trois flèches en mousse.

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
Größe / Size / Dim.: ..... 26 x 29 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 015450





# EINLEINER-DRACHEN FOLIE

› Single line kites made of PE-foil

› Cerfs-volants monofil fabriqué en feuilles de PE

## 1124 SEEADLER

122 cm

Made in Germany



## 1146 STEINADLER

122 cm

Made in Germany



### Info:

Das Schönste am Herbst: Man kann endlich wieder einen Drachen steigen lassen. Wenn die ersten Herbstwinde pfeifen, zieht es viele Kinder nach draußen. Sie können es kaum erwarten, bis die fliegenden Gesellen in die Luft gehen. Gerade die Kleinsten sind dann eifrig dabei und wollen ihren Spaß. Deshalb bauen wir Drachen, bei denen die Erfolgserlebnisse garantiert sind, auch schon für Nachwuchspiloten ab vier Jahren.

Es gibt sie in vielen Farben und Formen, damit jeder seinen eigenen fliegenden Freund aussuchen kann.

The most beautiful thing about autumn? It's kite-flying time once more. Many children come outside, once the first autumn winds blow. They can hardly wait until their flying friends are climbing in the sky. The youngest are particularly enthusiastic and want their fun. That's why we build kites that guaranty a successful day out, even for the youngest from 4 years old. They are available in many colours and shapes, so that everyone can find their very own flying friend.

Le plus beau en automne, c'est de pouvoir à nouveau faire monter au ciel un cerf-volant. Lorsque les premiers vents d'automne soufflent, les enfants se précipitent dehors. Ils sont impatients de voir leur compagnon monter dans les airs. Les plus petits sont particulièrement assidus et veulent s'amuser. C'est pour cela que nous construisons des cerfs-volants qui garantissent du succès à tous, même aux pilotes en herbe à partir de 4 ans.

Pour que chacun puisse choisir son compagnon volant, nos cerfs-volants sont disponibles dans de nombreuses couleurs et de nombreuses formes.



## 1124 SEEADLER

## 1146 STEINADLER

- 🇩🇪 Sehr gute Flugeigenschaften.
- 🇬🇧 Excellent flying performance.
- 🇫🇷 Très bonnes performances.

Alter / Age / Âge: . . . . . 4+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 122 x 68 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 15-45 km/h  
 VE: . . . . . 10 Stk. / pcs.



4 001664 011247



4 001664 011469

## 1103 PFAUENAUGE

Made in Germany



92 cm

### Info:

Aus robuster Polyethylen-Folie!  
Mit Wickelgriff und Drachenschnur!  
Sehr leicht zu fliegen!  
Fliegen schon bei leichtem Wind!  
Verstellbare Waage!

Made of strong polyethylene foil!  
With handle and kite line!  
Very easy to fly!  
Will fly in very light wind!  
Adjustable bridle!

La voile est en film de PE super  
résistant!  
Avec poignée et fil pour cerf-  
volant!  
Très facile à piloter!  
Vole même par vent faible!  
Bride ajustable!

## 1180 GOLDADLER

Made in Germany



92 cm

## 1181 ELWIN

Made in Germany



92 cm

## 1103 PFAUENAUGE

## 1180 GOLDADLER

## 1181 ELWIN

- 🇩🇪 Diese Klassiker werden von Kindern heiß geliebt!
- 🇬🇧 These classics are still very popular with children!
- 🇫🇷 Ces classiques sont très appréciés des enfants!

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
Größe / Size / Dim.: ..... 92 x 62 cm  
Wind / Vent: ..... 15-40 km/h  
VE: ..... 10 Stk. / pcs.



4 001664 011032



4 001664 011803



4 001664 011810







# EINLEINER-DRACHEN FOLIE

› Single line kites made of PE-foil

› Cerfs-volants monofil fabriqué en feuilles de PE

## 1177 LILLY

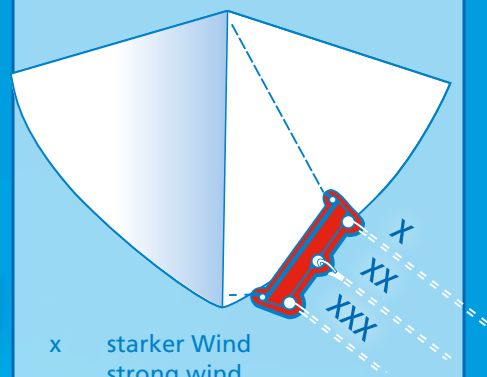
Made in Germany



75 cm

### Info:

Verstellbare Waage  
Adjustable bridle  
Bride ajustable



x starker Wind  
strong wind  
vent fort

xx mittlerer Wind  
medium wind  
vent moyen

xxx leichter Wind  
light wind  
vent léger

## 1191 BIENE

Made in Germany



75 cm

## 1196 CARUSO

Made in Germany



75 cm



## 1177 LILLY

- 🇩🇪 Farbenprächtige Einleiner-Drachen, traditionell mit Holzstäben.
- 🇬🇧 Colourful single-line kites, traditional with wooden rods.
- 🇫🇷 Cerfs-volants monofil de couleurs magnifiques, avec baguettes en bois traditionnelles.

## 1191 BIENE

## 1196 CARUSO

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
Größe / Size / Dim.: ..... 75 x 48 cm  
Wind / Vent: ..... 15-45 km/h  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



## 1203 JOLLY

76 cm



## 1205 FARMER

76 cm



## 1206 ORION

76 cm



### 1203 JOLLY

### 1205 FARMER

### 1206 ORION

- 🇩🇪 Fliegen schon bei leichtem Wind! Sehr leicht zu fliegen!
- 🇬🇧 Will fly in very light wind! Very easy to fly!
- 🇫🇷 Vole même par vent faible! Très facile à piloter!



Alter / Age / Âge: . . . . . 4+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 76 x 51 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 20 - 40 km/h  
 VE: . . . . . 12 Stk. / pcs.







# EINLEINER-DRACHEN FOLIE

› Single line kites made of PE-foil

› Cerfs-volants monofil fabriqué en feuilles de PE

## 1102 JUMBO

115 cm



## 1107 BILLY

115 cm



## 1112 ZEPPELINO

115 cm



### 1102 JUMBO

### 1107 BILLY

### 1112 ZEPPELINO

- Aus robuster Polyethylen-Folie! Mit Wickelgriff und Drachenschnur!
- Made of strong polyethylene foil! With handle and kite line!
- La voile est en film de PE super résistant! Avec poignée et fil pour cerf-volant!

Alter / Age / Âge: ..... 4+

Größe / Size / Dim.: ..... 115 x 63 cm

Wind / Vent: ..... 20 - 40 km/h

VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 011025



4 001664 011070



4 001664 011124



## 1134 FILLY

115 cm



www.dracco.com  
© 2011 Home Focus  
Development Ltd.  
www.myfilly.com



## 1138 TABALUGA

115 cm



© 2012 Tabaluga GmbH  
Tabaluga basiert auf einer Idee von Peter Maffay,  
Gregor Rottschalk, Rolf Zuckowski und Helme Heine.  
© 2012 Studio 100 Media GmbH  
www.studio100.de

STUDIO 100

## 1197 MAJA

115 cm



Nach Waldemar Bonsels  
"Die Biene Maja"  
© 2012 Studio 100 Animation  
TM Studio 100 www.maja.tv  
www.studio100.de

STUDIO 100

## 1198 YAKARI

115 cm



© Derib + Job - Le Lombard  
(Dargaud-Lombard S.A.) 2012  
Licensed by: EL Euro Lizenzen,  
D-80331 München

## 1134 FILLY

## 1198 YAKARI

## 1138 TABALUGA

## 1197 MAJA

- Drachen mit aktuellem TV-Charakter.
- Kite with well known TV-character.
- Cerf-volant avec motif de personnage télé.

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
Größe / Size / Dim.: ..... 115 x 63 cm  
Wind / Vent: ..... 20 - 40 km/h  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 011346



4 001664 011384



4 001664 011971



4 001664 011988







# EINLEINER-DRACHEN FOLIE

› Single line kites made of PE-foil

› Cerfs-volants monofil fabriqué en feuilles de PE

## 1105 WINNIE the Pooh

© Disney Based on the „Winnie the Pooh“ works by A.A. Milne and E.H. Shepard.



115 cm

## 1111 ARIEL

© Disney



115 cm

## 1183 CARS

© Disney / Pixar



115 cm

## 1139 PLANES

© Disney / Pixar



115 cm

## 1105 WINNIE the Pooh 1139 PLANES

## 1111 ARIEL

## 1183 CARS

- 🇩🇪 Einfacher Aufbau – schnell flugbereit.
- 🇬🇧 Quick and easy assembly – almost ready to fly.
- 🇫🇷 Rapide et facile à assembler – presque prêt à voler.

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
 Größe / Size / Dim.: ..... 115 x 63 cm  
 Wind / Vent: ..... 20 - 40 km/h  
 VE: ..... 12 Stk. / pcs.





# Disney

## 1190 PRINCESS

© Disney



115 cm

## 1182 JAKE

© Disney



115 cm



## 1184 MINNIE

© Disney



115 cm



## 1190 PRINCESS

## 1182 JAKE

## 1184 MINNIE

- 🇩🇪 Drachen mit aktuellem TV-Charakter.
- 🇬🇧 Kite with well known TV-character.
- 🇫🇷 Cerf-volant avec motif de personnage télé.

Alter / Age / Âge: ..... 4+  
 Größe / Size / Dim.: ..... 115 x 63 cm  
 Wind / Vent: ..... 20 - 40 km/h  
 VE: ..... 12 Stk. / pcs.







# EINLEINER-DRACHEN POLYESTER

› Single line Polyester kites › Cerfs-volants monofil en Polyester

## 1157 WINNIE THE POOH

70 cm



© Disney  
Based on the  
"Winnie the Pooh"  
works by A. A. Milne  
and E.H. Shepard.

## 1141 Disney CARS

70 cm



© Disney / Pixar



## 1157 WINNIE THE POOH

- 🇩🇪 Fliegt schon bei leichtem Wind.
- 🇬🇧 Flies in light winds.
- 🇫🇷 Un vent faible suffit à le faire voler.

## 1141 Disney CARS

- 🇩🇪 Inclusive Wickelgriff und Schnur.
- 🇬🇧 Handle and line included.
- 🇫🇷 Poignée et fil fournis.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 70 x 70 cm  
Wind / Vent: ..... 20-45 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011575

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 70 x 70 cm  
Wind / Vent: ..... 20-45 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011414



## 1136 DRAGON 3D



102 cm

### Info:

Mit den Herbstfarben um die Wette leuchten – das ist die Spezialität unserer hochwertigen Einleinerdrachen aus Polyester mit ihren farbenprächtigen, lichtechten Segeln und bruchstarken Fiberglasstäben. Griff und Schnur ist natürlich inklusive. Manche Drachen sind bedruckt, damit Winnie the Pooh und andere Helden aus dem Kinderzimmer auch mit ins Freie kommen können. Aber auch ihre aus farbigen Stoffen vernähten Drachenkollegen sind schön anzuschauen: Harmonische Formen, leuchtende Farben, geometrische Muster. Begeistert und gefesselt vom Blick zum Himmel würde man am liebsten die Zeit anhalten.

Stand out with autumn colours – that is the speciality of our high quality, single-line kites made of polyester with their colourful, light-resistant sails and shatter proof fibreglass rods. Grip and line are naturally both included. Some kites are printed so that Winnie the Pooh and other childhood heroes can also take to the skies. But their kite-relatives made of coloured material are also a feast for the eyes: harmonic shapes, glowing colours and geometric patterns. Enthralled and engrossed staring at the sky, if only time would just stop.

Resplendir de mille feux comme les couleurs de l'automne : c'est la spécialité de nos cerfs-volants monofil en polyester. Leur voile disponible dans de magnifiques couleurs est dotée de baguettes en fibre de verre incassables et est résistante à la lumière. La poignée et la corde sont comprises dans le kit de livraison.

Certains cerfs-volants sont ornés de motifs afin que Winnie l'Ourson et d'autres héros de la jeunesse puissent être de la partie. Mais les cerfs-volants cousus dans des matières colorées sont également magnifiques: ils présentent des formes harmonieuses, des couleurs lumineuses et des motifs géométriques. Le regard tourné vers le ciel, on est sous le charme et on souhaiterait arrêter le temps.

## 1136 DRAGON 3D

- 🇩🇪 Einfacher Aufbau  
– schnell flugbereit.
- 🇬🇧 Quick and easy assembly  
– almost ready to fly.
- 🇫🇷 Rapide et facile à assembler  
– presque prêt à voler.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 102 x 320 cm  
Wind / Vent: ..... 14-40 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.







# EINLEINER-DRACHEN POLYESTER

› Single line Polyester kites › Cerfs-volants monofil en Polyester

## 1160 STARLIGHT

132 cm



Ripstop

## 1238 SAPHIR



### 1160 STARLIGHT

- 🇩🇪 Großer, klassischer Delta-Drachen mit anhängenden Flattersegeln.
- 🇬🇧 Large, classic delta kite with attached longitudinal flaps.
- 🇫🇷 Cerf-Volant classique, de grande taille avec voiles flottantes.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
 Größe / Size / Dim.: ..... 132 x 77 cm  
 Wind / Vent: ..... 15-45 km/h  
 VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011605

### 1238 SAPHIR

- 🇩🇪 Farbenprächtiger Riesendrachen mit einem 6 m langem Schwanz.
- 🇬🇧 Colourful large kite with a 6 m long tail.
- 🇫🇷 Grand cerf-volant aux couleurs magnifiques avec queue stabilisatrice de 6 m de long.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
 Größe / Size / Dim.: ..... 124 x 152 cm  
 Wind / Vent: ..... 12-30 km/h  
 VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 012381

## 1159 RAINBOW

97 cm

spiel gut®

vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended



## 1153 CLOWN

70 cm



## 1151 BUTTERFLY

95 cm



Durch eine aufwändige Stoff-  
Bedruckungstechnik ist dies einer der  
schönsten Schmetterlinge am Himmel.  
With its sophisticated fabric printing  
technique this is one of the most  
beautiful butterflies in the sky.  
Grâce à une technique de pointe  
d'impression du tissu, c'est l'un des  
plus beaux papillons du ciel.

## 1159 RAINBOW

- 🇩🇪 Farbenprächtiger Drachen mit einem 1,5m langem Schwanz.
- 🇬🇧 Colourful kite with a 1,5 m long tail.
- 🇫🇷 Cerf-volant aux couleurs magnifiques à queue stabilisatrice de 1,5m de long.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 97 x 58 cm  
Wind / Vent: ..... 15-45 km/h  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 011599

## 1153 CLOWN

- 🇩🇪 Bunt, lustig und leicht zu fliegen.
- 🇬🇧 Colourful, funny and easy to fly.
- 🇫🇷 Coloré, amusant et facile à piloter.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 70 x 70 cm  
Wind / Vent: ..... 15-45 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011537

## 1151 BUTTERFLY

- 🇩🇪 Einfacher Aufbau – schnell flugbereit.
- 🇬🇧 Quick and easy assembly – almost ready to fly.
- 🇫🇷 Rapide et facile à assembler – presque prêt à voler.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 95 x 63 cm  
Wind / Vent: ..... 20-40 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011513





# EINLEINER-DRACHEN POLYESTER

› Single line Polyester kites › Cerfs-volants monofil en Polyester

## 1166 SKULLY

65 cm



Ripstop



## 1137 BALLOON

70 cm

Ausgewogene Rautenform, präzise 2-Punkt-Waage. Balanced diamond shape, precise 2-point bridle. Cerf-volant à forme en diamant à bride à 2 points avec queue.



## 1133 ROCKET BOY

65 cm



### 1166 SKULLY

- Einleiner-Drachen aus Ripstop-Polyester.
- Single line kite made from Ripstop-Polyester.
- Cerf-volant en Polyester Ripstop.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 65 x 63 cm  
Wind / Vent: . . . . . 20-45 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



### 1137 BALLOON

- 2,5 m langer Schwanz.
- 2,5 m long tail.
- Stabilisatrice de 2,5 m de long.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 70 x 70 cm  
Wind / Vent: . . . . . 20-45 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



### 1133 ROCKET BOY

- So stellen sich Kinder einen Drachen vor: lustig und leicht zu fliegen.
- How children imagine a kite: funny and easy to fly.
- Le cerf-volant que s'imaginent les enfants: amusant et facile à piloter.

Alter / Age / Âge: . . . . . 6+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 65 x 63 cm  
Wind / Vent: . . . . . 20-45 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



## 1114 DIAMOND

77 cm



Ripstop

**spiel gut®**  
vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended

Aus Ripstop Polyester.  
Made from ripstop polyester.  
En polyester ripstop.

## 1129 SPECTRA

63 cm



Ripstop

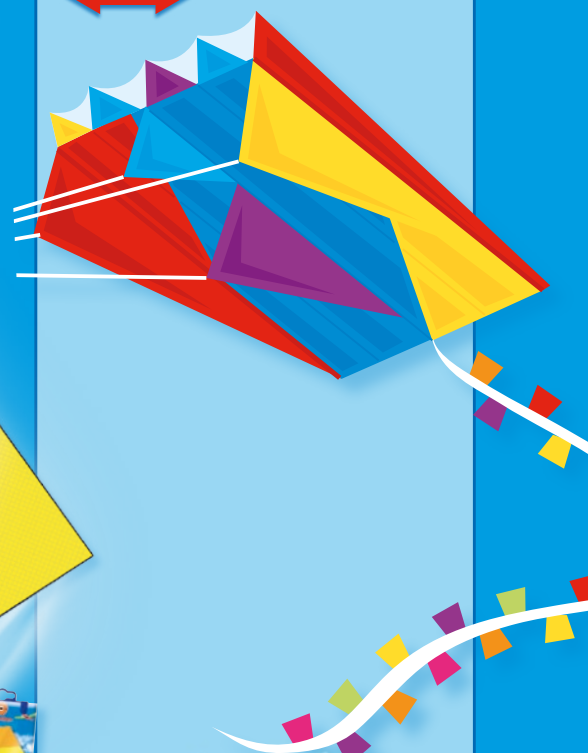
Ausgewogene Rautenform, prä-  
zise 2-Punkt-Waage und Stabili-  
sierungsschwanz.

Balanced diamond shape,  
precise 2-point bridle and  
stabilization tail.

Forme en diamant, bride à 2  
points et queue de stabilisation.

## 1189 MINI PARAFOIL

60 cm



## 1114 DIAMOND

- 🇩🇪 10 m langem Schwanz und präziser 3-Punkt Waage.
- 🇬🇧 10 m tail and a precision 3-point bridle.
- 🇫🇷 Queue stabilisatrice de 10 m de long et équilibrage 3 points de précision.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 77 x 77 cm  
Wind / Vent: ..... 20-40 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011148

## 1129 SPECTRA

- 🇩🇪 4 m langer Schwanz.
- 🇬🇧 4 m long tail.
- 🇫🇷 Stabilisatrice de 4 m de long.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 63 x 65 cm  
Wind / Vent: ..... 15-45 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011292

## 1189 MINI PARAFOIL

- 🇩🇪 Der Drachen für die Hosentasche – auspacken und losfliegen.
- 🇬🇧 Pocketkite – Unpack, let fly.
- 🇫🇷 Cerf-volant de poche – Déballez, volez.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 60 x 51 cm  
Wind / Vent: ..... 12-30 km/h  
VE: ..... 18 Stk. / pcs.



4 001664 011896





# 3D DRACHEN / ZUBEHÖR

› 3D-Kites / Accessories › Cerfs-volants 3D / Accessoire

## 1340 FLYING MACHINE

50 cm



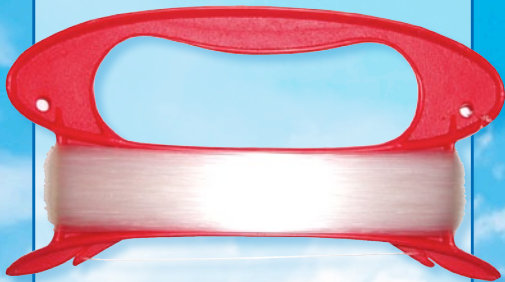
Inklusive Drachenvogel: schraubt sich an der Drachenschnur nach oben und gleitet wieder zurück!  
KiteBird included: spins up to the kite string and glides down again!  
KiteBird inclus: monte en tournant le long de la corde et redescend en planant!



Sortiert.  
Assorted.  
Assortis.



## 1255 SEILHASPEL



## 1253 SEILROLLE



## 1259 SEILWINDE



### 1340 FLYING MACHINE

- 🇩🇪 Schnell flugbereit. Inklusive Drachenvogel.
- 🇬🇧 Ready to fly in seconds. KiteBird included.
- 🇫🇷 Prêt à voler en un tour de main. KiteBird inclus.

Alter / Age / Âge: . . . . . 8+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . Ø 50 cm  
Wind / Vent: . . . . . 25 - 40 km/h  
VE: . . . . . 8 Stk. / pcs.

### 1255 SEILHASPEL

- 🇩🇪 Seilhaspel mit Schnur.
- 🇬🇧 Handle with line
- 🇫🇷 Dévidoir à câble avec corde.

100 m, 6 kp  
VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.

### 1253 SEILROLLE

- 🇩🇪 Seilrolle mit Schnur.
- 🇬🇧 Reel with line.
- 🇫🇷 Poulie avec corde.

100 m, 6 kp  
VE: . . . . . 10 Stk. / pcs.

### 1259 SEILWINDE

- 🇩🇪 Seilwinde mit Schnur.
- 🇬🇧 Reel with line.
- 🇫🇷 Grande bobine avec corde.

100 m, 10 kp  
VE: . . . . . 5 Stk. / pcs.





# KINDER-LENKDRACHEN

› Children's stunt-kites › Cerfs-volants dirigeables pour enfants

## 1176 TWISTER

77 cm

Aus Ripstop Polyester.  
Made from ripstop polyester.  
En polyester ripstop.



Ripstop

## 1164 FUN

108 cm

Aus Ripstop Polyester.  
Made from ripstop polyester.  
En polyester ripstop.



Ripstop

## 1173 SOLEX

63 cm

Aus Ripstop Polyester.  
Made from ripstop polyester.  
En polyester ripstop.



Ripstop

spiel gut®

vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended

Unzerbrechliche Fiberglasstäbe.  
Fibre-glass frame.  
Armature en fibre de verre.

## 1176 TWISTER

- 🇩🇪 Flotter „Rautendrachen“ mit 10m langem Schwanz.
- 🇬🇧 Terrific diamond kite with a 10m tail.
- 🇫🇷 Cerf-Volant rapide en losange avec queue stabilisatrice de 10m de long.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 77 x 77 cm  
Wind / Vent: ..... 25-50 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011766

## 1164 FUN

- 🇩🇪 Mit 6 m langem Schwanz. Ideal für Einsteiger.
- 🇬🇧 With a 6 m tail. Ideal for beginners.
- 🇫🇷 Avec queue stabilisatrice de 6 m de long. Parfait pour les débutantes.

Alter / Age / Âge: ..... 8+  
Größe / Size / Dim.: ..... 108 x 46 cm  
Wind / Vent: ..... 25-45 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011643

## 1173 SOLEX

- 🇩🇪 Kinder-Lenkdrachen für leichten bis starken Wind.
- 🇬🇧 Children's stunt-kite for light to strong winds.
- 🇫🇷 Cerf-Volant dirigeable pour enfants par vent léger à fort.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 63 x 65 cm  
Wind / Vent: ..... 20-50 km/h  
VE: ..... 6 Stk. / pcs.



4 001664 011735





# SPORTLENKDRACHEN

› Sport stunt kites › Cerfs-volants dirigeables de sport

## Info:

Wer das Spiel mit den Schnüren gut beherrscht, der will aus seinem Drachen immer neue virtuose Manöver herauskitzeln. Loopings und Kurven, bis einem schon vom Zuschauen ganz schwindlig wird. Dem Drachen macht so was natürlich gar nichts aus.

Falls er jedoch einmal den Gesetzen der Schwerkraft folgt und mit Schwung zu Boden geht, ist das auch kein Problem. Denn wir verwenden für die Lenkdrachen durchweg hochwertige Materialien: Die Stäbe sind aus robustem Fiberglas. Das Segel fertigen wir aus reißfestem Ripstop-Polyester mit extrem strapazierfähigen Überrollnähten. Die Drachen liefern wir komplett mit hochwertiger Schnur auf Lenkrollen gewickelt, und auch eine detaillierte Fluganleitung liegt bei. Außerdem sind die Sportlenkdrachen in praktischen Polyester-Taschen verpackt.

Those who can work the lines well will continually want to get ever more expert manoeuvres from the kites. Do loop-the-loops and curves until you start to get dizzy from watching. Of course, the kite will just sail on regardless.

Don't worry if it follows the laws of gravity and falls to earth, because we only use high quality material for our stunt kites. The rods are made of strong fibreglass. The sail is made of rip-proof, ripstop polyester with extremely durable over-rolled seams. The kite is supplied with high quality lines on spools as well as detailed flight instructions. In addition, the stunt kite also comes with a practical polyester bag.



Ripstop-Polyester

Celui qui maîtrise le jeu des fils, veut amener son cerf-volant à effectuer de nouvelles prouesses, lui faire faire des loopings et des boucles jusqu'à en avoir le vertige. Le cerf-volant ne craint rien. Et s'il devait toutefois succomber aux lois de la pesanteur, cela ne pose pas de problème. Pour nos cerfs-volants de sport, nous n'utilisons que des matériaux haut de gamme : les baguettes sont en fibre de verre robuste. Nous confectionnons la voile dans du polyester ripstop anti-déchirure qui est doté de coutures ultra-résistantes. Nous fournissons les cerfs-volants complets avec un fil de haute qualité disposé sur des bobines. Une notice d'utilisation détaillée est également jointe. Nos cerfs-volants de sport sont également emballés dans des sacs en polyester pratiques.



Lust auf Kunstflug? Dann werden Sie an den Drachen unserer Air Sport™-Reihe viel Freude haben. Wir entwickeln sie gemeinsam mit Profis. Deswegen wissen wir auch genau, dass sie hervorragende Flugeigenschaften haben. Stabil, leise und unglaublich wendig. Eine professionelle Bespannung macht viel aus. Jeder Air Sport™-Lenkdrachen wird mit geflochtenen Schnüren auf Lenkrollen sowie mit ausführlichem Pilotenhandbuch geliefert.

Probieren Sie es aus:

Lenkdrachenfliegen ist eigentlich gar nicht so schwer – wenn man den richtigen Drachen hat!

Enjoy aerobatics? Then you'll have a lot of fun with our kites from the Air Sport™ range. We have developed them together with experts. That's why we know that they possess excellent flight characteristics. Stable, quiet and unbelievably manoeuvrable. Professional finishing makes all the difference. Every Air Sport™ stunt kite is supplied with braided lines on spools as well as a detailed pilot's handbook.

Try for yourself: stunt kite flying is not actually that hard – when you have the right kite!

Envie d'un vol artistique ? Alors, les cerfs-volants de notre gamme Air Sport™ devraient vous plaire. Nous concevons ces cerfs-volants avec des professionnels. C'est pourquoi nous savons exactement qu'ils ont des qualités de vol exceptionnelles. Ils sont stables, silencieux et incroyablement maniables. Un entoilage professionnel est d'une grande importance. Chaque cerf-volant Air Sport™ est livré avec les fils tressés disposés sur des bobines et une notice de pilotage détaillée.

Essayez-les : faire voler un cerf-volant n'est pas difficile. Il suffit d'avoir le bon!



## 1030 CALYPSO 125GX

125 cm

spiel gut®

vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended



Air Sport™

## 1032 MERCURY 135 GX

135 cm

spiel gut®

vom arbeitsausschuß  
kinderspiel + spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended



Air Sport™

## 1030 CALYPSO 125GX

- 🇩🇪 Drachen ideal für Anfänger.
- 🇬🇧 Ideal Kite for beginners.
- 🇫🇷 Cerf-volant idéal pour débutants.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 125 x 54 cm  
Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2x25/36 kp  
Wind / Vent: . . . . . 25-50 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



4 001664 010301

## 1032 MERCURY 135 GX

- 🇩🇪 Allround-Drachen für sportliche Anfänger.
- 🇬🇧 All-round kite for sporting beginners.
- 🇫🇷 Cerf-volant tout terrain pour débutants sportifs.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 135 x 57  
Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2x 25/36 kp  
Wind / Vent: . . . . . 25-45 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



4 001664 010325





# SPORTLENKDRACHEN

› Sport stunt kites › Cerfs-volants dirigeables de sport

## 1034 CYCLONE 150 GX

150 cm

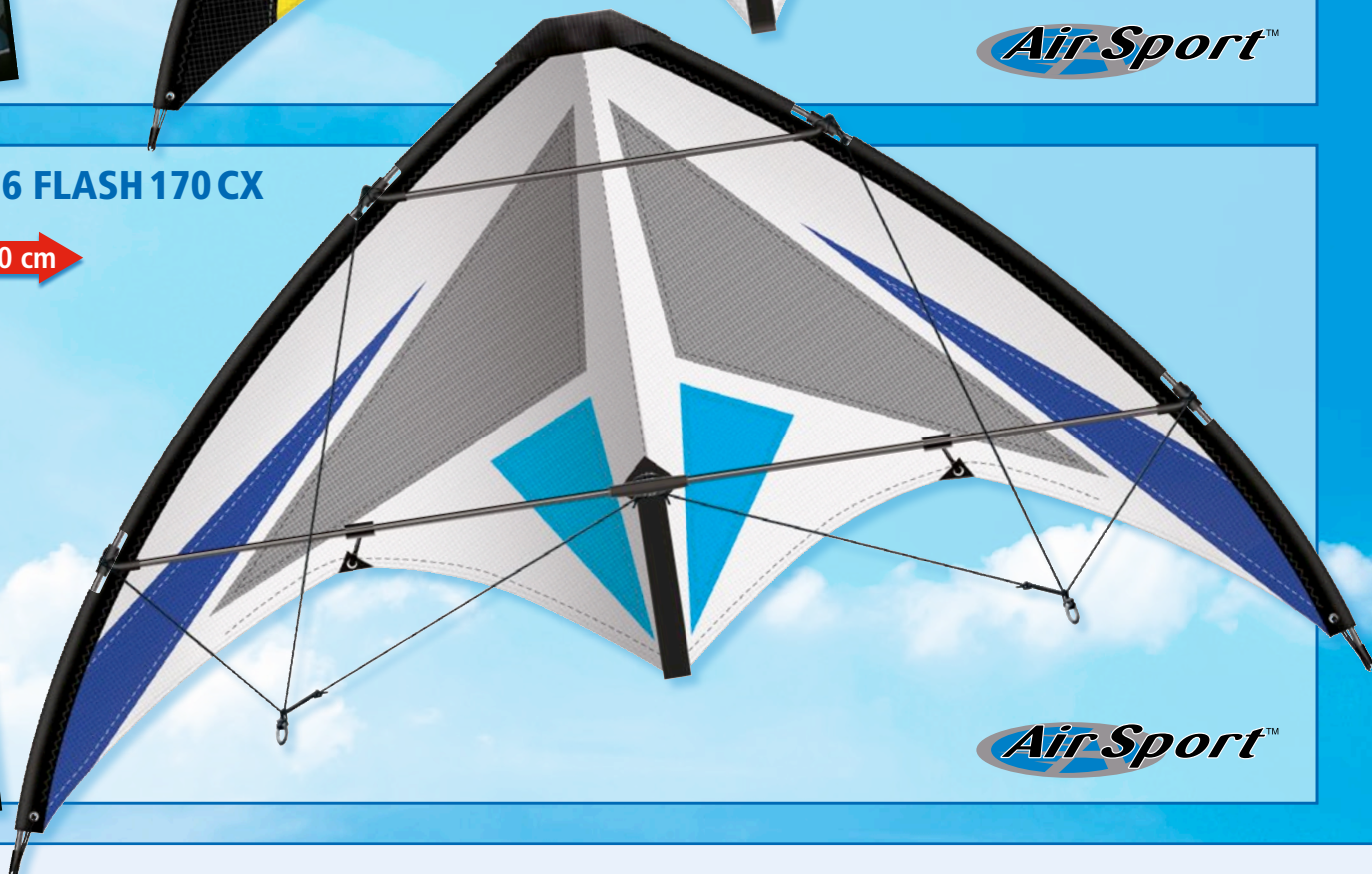
spiel gut®

vom Arbeitsausschuß  
Kinderspiel + Spielzeug  
ausgezeichnet  
recommended



## 1036 FLASH 170 CX

170 cm



### 1034 CYCLONE 150 GX

- 🇩🇪 Dynamischer Drachen für Fortgeschrittene.
- 🇬🇧 Dynamic kite for advanced flyers.
- 🇫🇷 Cerf-volant dynamique pour perfectionnants.

### 1036 FLASH 170 CX

- 🇩🇪 Der Profidrachen für Fortgeschrittene.
- 🇬🇧 The professional kite for advanced flyers.
- 🇫🇷 Cerf-volant professionnel pour perfectionnants.

Alter / Age / Âge: . . . . . 12+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 150 x 65 cm  
Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2 x 25/36 kp  
Wind / Vent: . . . . . 20-50 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.

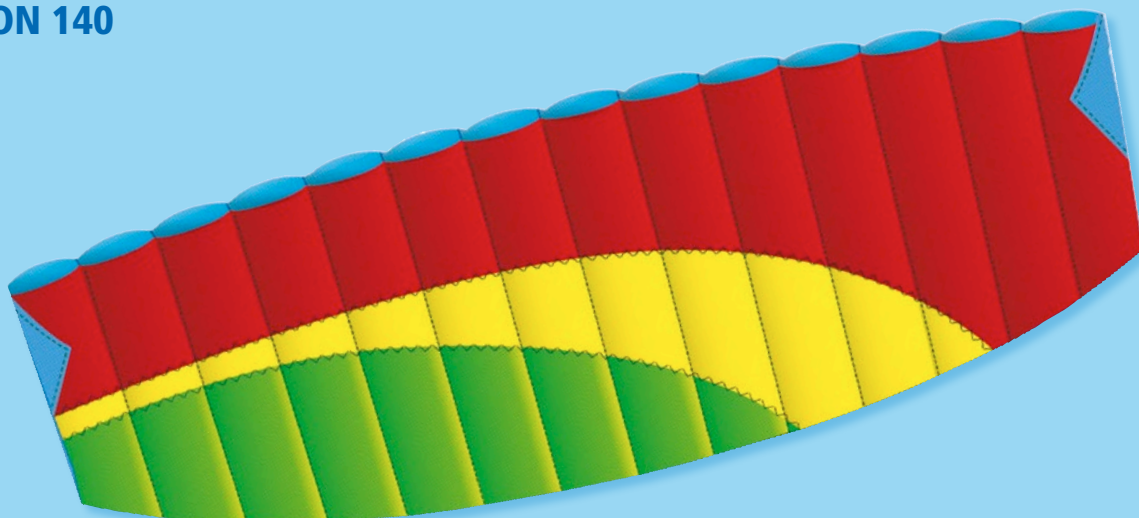


Alter / Age / Âge: . . . . . 14+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 170 x 82 cm  
Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2 x 25/36 kp  
Wind / Vent: . . . . . 20-50 km/h  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



## 1037 SKYLON 140

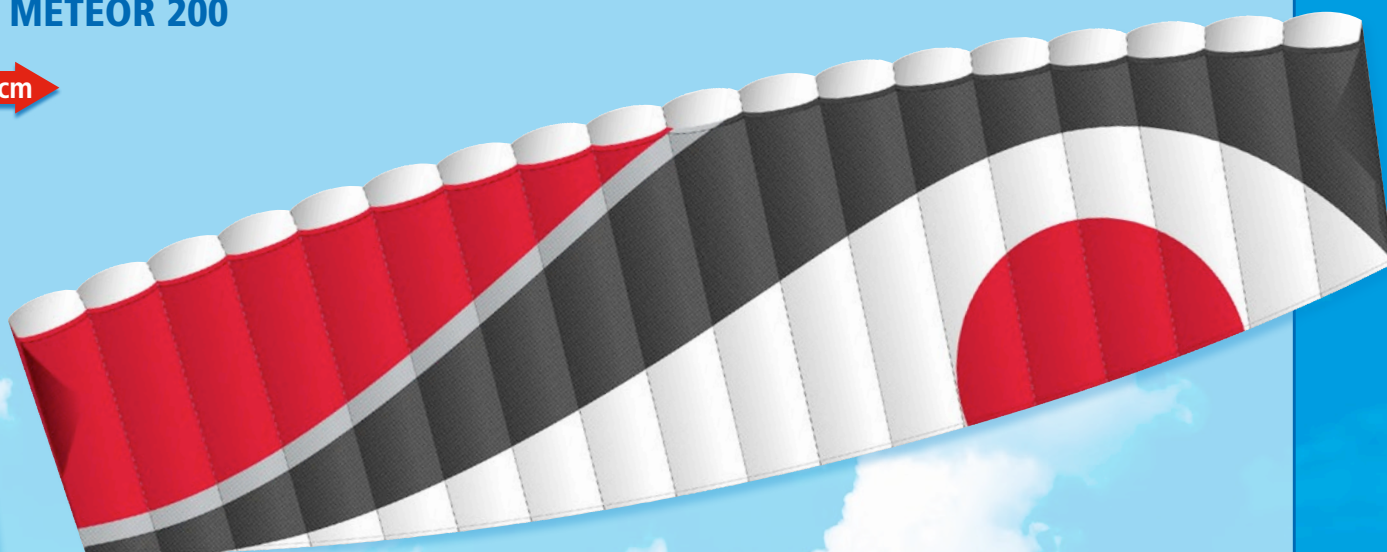
140 cm



**Air Sport™**

## 1039 METEOR 200

200 cm



**Air Sport™**

### 1037 SKYLON 140

- 🇩🇪 Sportlicher Parafoil-Drachen, lenkbar.
- 🇬🇧 Lively parafoil stunt kite.
- 🇫🇷 Beau cerf-volant parafoil, dirigeable.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 140 x 54 cm  
 Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2x25/36 kp  
 Wind / Vent: . . . . . 20-50 km/h  
 VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



4 001664 010370

### 1039 METEOR 200

- 🇩🇪 Dynamischer Maxi-Parafoil Drachen.
- 🇬🇧 Dynamic maxi-parafoil kite.
- 🇫🇷 Grand cerf-volant parafoil dynamique.

Alter / Age / Âge: . . . . . 14+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 200 x 54 cm  
 Leine / Line / Corde: . . . . . Polyester 2x25/36 kp  
 Wind / Vent: . . . . . 20-50 km/h  
 VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



4 001664 010394





# SPORTLENKDRACHEN

› Sport stunt kites › Cerfs-volants dirigeables de sport

## 1089 MONSTER LOOP

160 cm



### Info:

Segel aus reißfestem  
Ripstop-Polyester!

Sail made of tear-resistant  
Ripstop-polyester!

Voile en polyester ripstop  
qui ne se déchire pas!



**Ripstop-  
Polyester**

## 1091 SKY LOOP

160cm



## 1089 MONSTER LOOP

- 🇩🇪 Dynamischer Lenkdrachen für Fortgeschrittene.
- 🇬🇧 Dynamic stunt kite for advanced flyers.
- 🇫🇷 Cerf-volant dirigeable dynamique pour les adeptes avancés.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 160 x 80 cm  
Wind / Vent: . . . . . 20-45 km/h  
VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.



4 001664 010899

## 1091 SKY LOOP

- 🇩🇪 Sportlenkdrachen Komplettsset. Flugspaß für Könner. Dynamische Drehungen.
- 🇬🇧 Complete Sport Stunt kite set. Flight fun for pros. Dynamic turns.
- 🇫🇷 Cerf-volant dirigeable set complet. Le plaisir du vol. Figures dynamiques.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
Größe / Size / Dim.: . . . . . 160 x 80 cm  
Wind / Vent: . . . . . 20-45 km/h  
VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.



4 001664 010912

## 1087 SPORT LOOP

130 cm



## 1098 CRAZY LOOP



100 cm

## 1088 TOP LOOP

130 cm



### 1087 SPORT LOOP · 1088 TOP LOOP

- 🇩🇪 Allround-Lenkdrachen für sportliche Anfänger.
- 🇬🇧 All-round stunt kite for sporty beginners.
- 🇫🇷 Cerf-volant dirigeable pour les débutants sportifs.

### 1098 CRAZY LOOP

- 🇩🇪 Allround-Lenkdrachen für Anfänger.
- 🇬🇧 All-round stunt kite for beginners.
- 🇫🇷 Cerf-volant dirigeable pour les débutants.

Alter / Age / Âge: . . . . . 8+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 130 x 69 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 25-50 km/h  
 VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.



Alter / Age / Âge: . . . . . 8+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 100 x 56 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 25-50 km/h  
 VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.





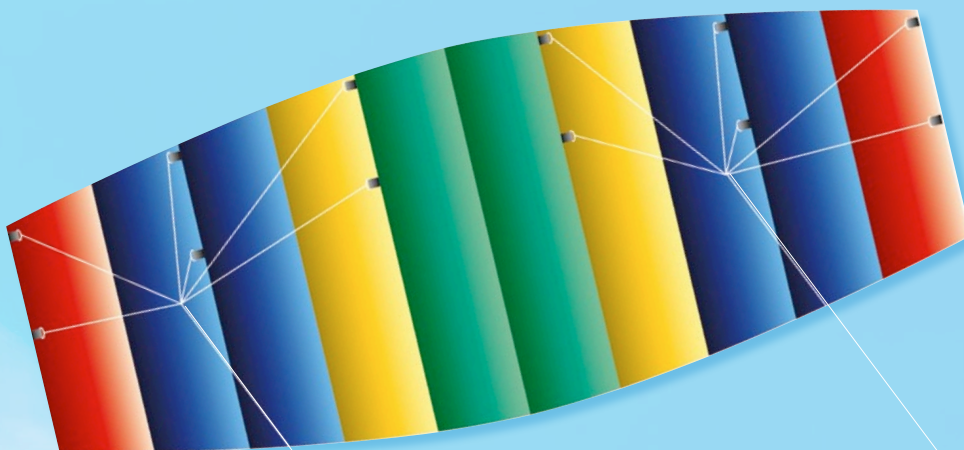


# SPORTLENKDRACHEN

› Sport stunt kites › Cerfs-volants dirigeables de sport

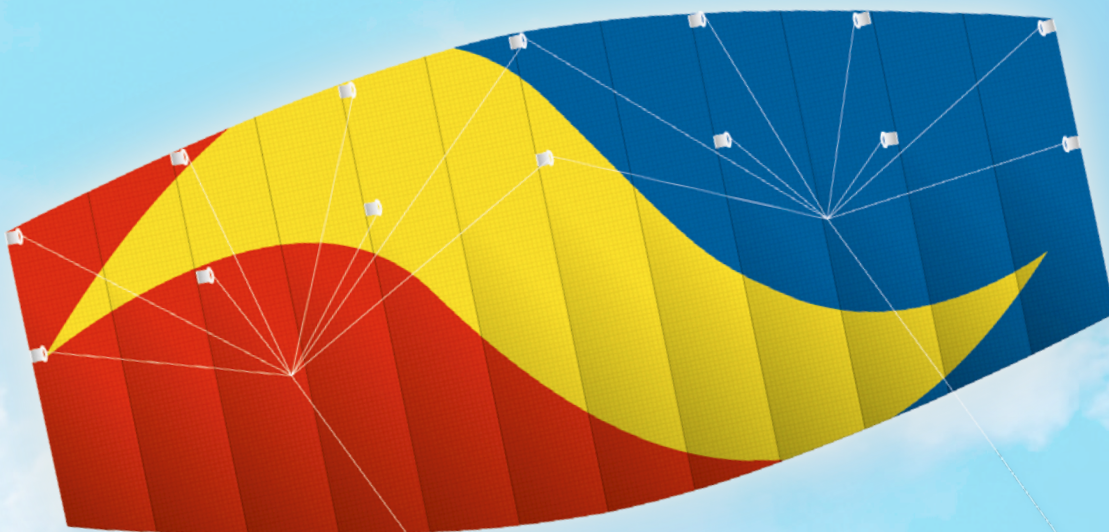
## 1095 RAVER

100 cm



## 1099 WAVE

120 cm



### 1095 RAVER

- 🇩🇪 Kleiner lenkbarer Stauwinddrachen.
- 🇬🇧 Small parafoil kite.
- 🇫🇷 Petite cerf-volant dirigeable parafoil.

Alter / Age / Âge: . . . . . 8+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 100 x 45 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 20-50 km/h  
 VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.



4 001664 010950

### 1099 WAVE

- 🇩🇪 Der Allrounder. Lenkbares Parafoil Komplettsset.
- 🇬🇧 The Allrounder. Complete Stunt Parafoil Set.
- 🇫🇷 Pour une utilisation vaste et complète. Parafoil dirigeable set complet.

Alter / Age / Âge: . . . . . 10+  
 Größe / Size / Dim.: . . . . . 120 x 55 cm  
 Wind / Vent: . . . . . 15-50 km/h  
 VE: . . . . . 20 Stk. / pcs.



4 001664 010998



# DRACHENSPIELE / WINDSPIELE

› Kite toys / Wind toys › Objets volants / Girouettes

## 1331 TURBOPROP

Made in Germany



### Info:

Stehen wie Drachen im Wind, aber die Turbinen surren und die Propeller blitzen.

They fly in the wind like kites, with whirring turbine blades and flashing propellers.

Comme les cerfs-volants, ils restent immobiles dans le vent avec leurs ailes bourdonnantes à effet moulinet et leur hélice qui brille.

## 1304 TWIN WHEEL



## 1310 WINDSOCK



## 1331 TURBOPROP

- 🇩🇪 Flugfertig mit Seilrolle und Schnur.
- 🇬🇧 Ready to fly with reel and line.
- 🇫🇷 Prêts à voler avec fil et poignée ronde.

Alter / Age / Âge: ..... 6+  
Größe / Size / Dim.: ..... 48 x 21 cm  
VE: ..... 10 Stk. / pcs.



4 001664 013319

## 1304 TWIN WHEEL

- 🇩🇪 Rotieren bereits bei leichtem Wind! Wetterfest und lichtecht!
- 🇬🇧 Rotating even in light wind! Weather resistant and non-fading!
- 🇫🇷 Tourne, même par vent léger! Résiste aux intempéries et ne se décolore pas!

Größe / Size / Dim.: ..... 70 x 28 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 013043

## 1310 WINDSOCK

- 🇩🇪 Hochwertig verarbeitet! Ideal für Balkon und Garten!
- 🇬🇧 High-quality processing! Perfect for balcony and garden!
- 🇫🇷 Traitement de haute qualité! Parfait pour balcons et jardins!

Größe / Size / Dim.: ..... 100 x 12 cm  
VE: ..... 12 Stk. / pcs.



4 001664 013104





# SEGELBOOTE

› Sailing boats › Bateaux à voiles

## 1802 GIGGI

Made in Germany



## 1830 CAPTAIN HOOK

Made in Germany



## 1804 WINDY

Made in Germany



### 1802 GIGGI

- 🇩🇪 Segeljolle mit einstellbarem Großsegel.
- 🇬🇧 Sailing dinghy with adjustable mainsail.
- 🇫🇷 Bateau à voile avec grand voile réglable.

### 1830 CAPTAIN HOOK

- 🇩🇪 Segelboot mit einstellbarem Großsegel.
- 🇬🇧 Sailing boat with adjustable mainsail.
- 🇫🇷 Bateau à voile avec grand voile réglable.

### 1804 WINDY

- 🇩🇪 Hochwertige Segeljolle mit einstellbarem Großsegel.
- 🇬🇧 High-grade dinghy with adjustable mainsail.
- 🇫🇷 Dériveur haut de gamme à grand-voile réglable.

Größe / Size / Dim.: . . . . . 24 x 32 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 018024

Größe / Size / Dim.: . . . . . 24 x 31 cm  
VE: . . . . . 6 Stk. / pcs.



4 001664 018307

Größe / Size / Dim.: . . . . . 35 x 42 cm  
VE: . . . . . 2 Stk. / pcs.



4 001664 018048

## Info:

Hochqualitative kompakte Bauweise!  
Mit Unterwasser-Speziallackierung!  
Seetüchtig, kentersicher, wasserfest!  
Segelfertig montiert!  
Mit ausführlicher Segelanleitung!

High-quality compact construction!  
With a special underwater coating!  
Seaworthy, non-capsizing, water  
resistant! Ready to sail!  
With detailed sailing instructions!

La construction compacte de qualité!  
Avec une peinture sous-marine  
spéciale! Insubmersible, résiste à  
l'eau, en état de naviguer!  
Prêt à naviguer! Avec instructions de  
navigation détaillées!

## 1806 MÖVE **Made in Germany**



## 1806 MÖVE

- 🇩🇪 Segeljacht mit einstellbaren und reffbaren Segeln. Ruderblatt einstellbar.
- 🇬🇧 Sailing boat with adjustable and reefing sails. Adjustable rudder.
- 🇫🇷 Bateau à voile avec voiles réglables et arisables. Gouvernail opérationnel..

Größe / Size / Dim.: . . . . . 39 x 50 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 018062

## 1810 STURMVOGEL

**Made in Germany**



## 1810 STURMVOGEL

- 🇩🇪 Segeljacht mit einstellbaren und reffbaren Segeln. Ruderblatt einstellbar.
- 🇬🇧 Sailing boat with adjustable and reefing sails. Adjustable rudder.
- 🇫🇷 Bateau à voile avec voiles réglables et arisables. Gouvernail opérationnel.

Größe / Size / Dim.: . . . . . 55 x 67 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs



4 001664 018109

## 1814 ALBATROS

**Made in Germany**



## 1814 ALBATROS

- 🇩🇪 Rennjacht mit einstellbaren und reffbaren Segeln. Ruderblatt einstellbar.
- 🇬🇧 Racing yacht with adjustable and reefing sails. Adjustable rudder.
- 🇫🇷 Yacht de compétition à voiles réglables et arisables. Gouvernail opérationnel.

Größe / Size / Dim.: . . . . . 71 x 89 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 018147





# DISPLAYS

› Displays › Présentoirs

2128



2129



2130



2133



## 2128 DISPLAY

- Attraktiver Werbeträger mit 6 verschiedenen Flugmodellen, insgesamt 39 Stück
- Attractive goods display with 6 different flying models, to hold a total of 39 products.
- Support séduisant pour 6 modèles d'avions différents, 39 pièces au total.

Maße / Size / Dim.: 57 x 53 x 146 cm

VE: 1 Stk. / pcs.



4 001664 421282

## 2130 DISPLAY

- Display mit 5 verschiedenen „McSqueezy“-Flugmodellen, insgesamt 49 Modellen!
- Display with 5 different „McSqueezy“ flying models, to hold a total of 49 products.
- Présentoir avec 5 modèles différents „McSqueezy“. 49 pièces au total.

Maße / Size / Dim.: 57 x 53 x 146 cm

VE: 1 Stk. / pcs.



4 001664 421305

## 2129 DISPLAY

- Attraktiver Werbeträger mit 7 verschiedenen Flugmodellen, insgesamt 69 Stück
- Attractive goods display with 7 different flying models, to hold a total of 69 products.
- Support séduisant pour 7 modèles d'avions différents, 69 pièces au total.

Maße / Size / Dim.: 60 x 40 x 180 cm

VE: 1 Stk. / pcs.



4 001664 421299

## 2133 METALLSTÄNDER

- Zerlegbarer Metallverkaufsstand für optimale Präsentation von Flugmodellen und Katapult-Startern.
- Collapsible metal sales stand for the perfect presentation of flying models and catapult gliders.
- Présentoir de vente métallique démontable pour une présentation optimale des planeurs et des avions à catapulte.

Maße / Size / Dim.: 110 x 55 x 190 cm

VE: 1 Stk. / pcs.



4 001664 021338

**Info:****METALLSTÄNDER:**

Ohne Bestückung, entsprechendes Warenpaket auf Anfrage. Rollen mit Stopper.

Without products, a package of goods for the display is available to order. Rollers with stoppers. Vide, pack de produits correspondant sur demande. Roulettes avec arrêt.

**2123****2124****2131****2123 METALLSTÄNDER**

- 🇩🇪 Optimale Präsentation von hochwertigen Polyester-Einleibern und -Lenkdrachen.
- 🇬🇧 Perfect presentation of high quality Polyester single-line kites and stunt kites.
- 🇫🇷 Présentation optimale de monofils et de cerfs-volants dirigeables de qualité en Polyester.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 94 x 50 x 160 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 021239

**2124 METALLSTÄNDER**

- 🇩🇪 Mit 4 drehbaren Einhängeflügeln. Lose Haken können je nach Größe des Drachens versetzt werden.
- 🇬🇧 With 4 rotating suspended wings. Loose hooks that can be adjusted to suit the size of the kite.
- 🇫🇷 Avec 4 parties pivotantes à accrocher. Crochets mobiles à déplacer selon la taille du cerf-volant.

Maße / Size / Dim.: . . . . . Ø 75 x 211 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 021246

**2131 METALLSTÄNDER**

- 🇩🇪 Drachenpräsentation auf zwei drehbaren Ebenen.
- 🇬🇧 Kite presentation on two rotating levels.
- 🇫🇷 Présentation de cerf-volants sur deux niveaux pivotants.

Maße / Size / Dim.: . . . . . Ø 60 x 216 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 021314





# DISPLAYS

› Displays › Présentoirs

2145



2136



2135



2146



## 2145 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 0.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 0.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 0.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm

VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421453

## 2135 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 2.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 2.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 2.



Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm

VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 021352

## 2136 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 1. Flugfertig, mit Griff und Schnur.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 1. Ready to fly, with handle and line.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 1. Prets à voler, avec poignée et fil.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm

VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 221363

## 2146 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 2.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 2.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 2.



Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm

VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421466

# Disney

2137



2142



2148



## 2137 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 2.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 2.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 2.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421374

## 2142 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 45 sortierten Drachen der Preisgruppe 2.
- 🇬🇧 With 45 assorted kites in price group 2.
- 🇫🇷 Avec 45 cerfs-volants assortis de la catégorie de prix 2.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 16 x 110 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421428

## 2148 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 42 Disney-Drachen sortiert.
- 🇬🇧 With 42 Disney kites assorted.
- 🇫🇷 Avec 42 cerfs-volants Disney assortis.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 35 x 26 x 140 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421480





# DISPLAYS

› Displays › Présentoirs

2139



2143



2147



## 2139 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 30 Einleinerdrachen und Lenkdrachen.
- 🇬🇧 With 30 single line kites and steerable kites.
- 🇫🇷 Avec 30 cerfs-volants monofils et cerfs-volants dirigeables.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 35 x 26 x 140 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421398

## 2143 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 30 Polyesterdrachen inkl. Schnüren.
- 🇬🇧 With 30 Polyester kites incl. lines.
- 🇫🇷 Avec 30 cerfs-volants en Polyester, fils compris.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 35 x 26 x 140 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 321438

## 2147 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 34 Kinderdrachen und Sportlenkdrachen.
- 🇬🇧 With 34 children kites and sport stunt kites.
- 🇫🇷 Avec 34 cerfs-volants pour enfants et cerfs-volants dirigeables de sport.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 35 x 26 x 140 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421473

2132

Made in Germany



## 2132 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 24 Drachen inklusive Schnüren.
- 🇬🇧 With 24 kites including lines.
- 🇫🇷 Avec 24 cerfs-volants, fils compris.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 31 x 21 x 74 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421329

2138



## 2138 DISPLAY

- 🇩🇪 Mit 58 Drachen inkl. Griff und Schnur.
- 🇬🇧 With 58 kites incl. handle and line.
- 🇫🇷 Avec 58 cerfs-volants, poignée et fil compris

Maße / Size / Dim.: . . . . . 44 x 31 x 124 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421381

2140



## 2140 DISPLAY

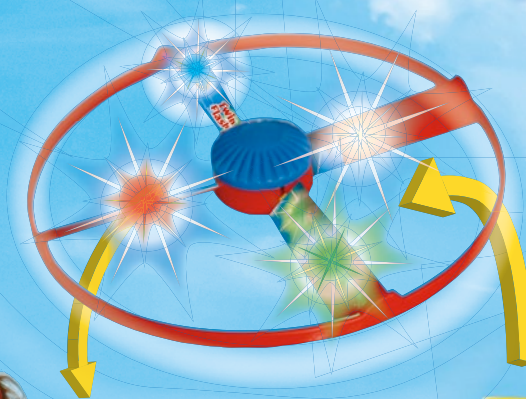
- 🇩🇪 Mit 53 Drachen inkl. Griff und Schnur.
- 🇬🇧 With 53 kites incl. handle and line.
- 🇫🇷 Avec 53 cerfs-volants, poignée et fils compris.

Maße / Size / Dim.: . . . . . 44 x 31 x 124 cm  
VE: . . . . . 1 Stk. / pcs.



4 001664 421404





© 2013  
Paul Günther GmbH & Co. KG  
Änderungen vorbehalten  
Modifications reserved  
Sous réserve de modifications

Paul Günther GmbH & Co. KG  
Lauterbachstr. 28 · 84307 Eggenfelden · Germany  
Tel.: +49 8721 5077-0 · Fax: +49 8721 5077-10  
eMail: [info@guentherkg.de](mailto:info@guentherkg.de)  
Web: [www.guentherkg.de](http://www.guentherkg.de)